

**Zeitschrift:** Journal forestier suisse : organe de la Société Forestière Suisse  
**Herausgeber:** Société Forestière Suisse  
**Band:** 80 (1929)  
**Heft:** 7-8

**Buchbesprechung:** Bibliographie

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Etranger.

**France.** *Société forestière française des amis des arbres.* Ce nous est un plaisir particulier de signaler l'activité si utile de cette association qui, avant la guerre déjà, s'était fait apprécier par d'intéressantes initiatives et avait beaucoup contribué à propager le goût de la culture des arbres. Le périodique trimestriel édité par cette société, auquel l'inspecteur des eaux et forêts *Cardot* avait su imprimer une réelle importance, a été supprimé pendant la guerre. Tous les amis des arbres apprendront avec plaisir qu'il vient de renaître.

D'une lettre aimablement envoyée par M. *Pigeon*, secrétaire de la section lorraine de la S. F. F. des amis des arbres, à Nancy, nous apprenons que celle-ci s'est mise résolument à l'ouvrage. En 1928, elle a créé une coopérative de reboisement et a acheté, à cet effet, 93 ha de terrains dans la zone rouge. Elle espère pouvoir prochainement étendre son action par l'achat de forêts rasées. Elle étudie, en ce moment, la question des assurances mutuelles forestières contre l'incendie.

Nous ne voulons pas manquer de féliciter cette société qui a déployé une belle activité et fait une propagande fort utile en faveur du reboisement des terrains incultes dont l'importance est si grande dans la région de l'est, depuis la guerre. H. B.

---

## BIBLIOGRAPHIE.

---

**Instituto forestal de investigaciones y experiencias.** Un volume in-8° de 140 pages, avec de nombreux graphiques. La Moncloa, à Madrid, 1929.

Il s'agit d'une publication de la Station forestière de recherches de l'Espagne, soit du fascicule n° 3 du tome II.

Constatons d'abord que cet organe de publication nous était, jusqu'ici, totalement inconnu; nous ne voulons pas manquer l'occasion de dire notre plaisir de pouvoir enregistrer une innovation aussi réjouissante à l'actif de la sylviculture espagnole. Le volume que nous avons devant les yeux se présente fort bien. Il est imprimé sur de beau papier, les graphiques sont superbes et l'ensemble est caractérisé par ce goût de bon ton qui frappe si agréablement dans « *Espana forestal* », par exemple.

Les articles contenus dans ce fascicule sont les suivants : Etude des travaux de défense contre les glissements de terrain dans la région de Grenade, par M. *J.-M. Garcia Najera*, ingénieur forestier.

Suivent trois rapports sur la question de l'utilisation du bois et du charbon de bois comme carburant pour l'auto-traction. Ces rapports sont consacrés aux expositions récentes de Versailles, de Bruxelles et au premier concours italien de camions-automobiles actionnés au bois, organisé à Rome, en 1928.

Une notice botanique de MM. *Ceballos* et *Bolanos*, ingénieurs forestiers, est vouée à l'examen de quelques aspects de la flore forestière de

Cadiz. On y trouve la liste complète des arbustes et arbrisseaux qui forment le sous-bois dans la région.

La dernière partie du fascicule traite de questions relatives à l'industrie de la résine; elle est due à la plume de M. *Sevilla Penalva*, ingénieur forestier. Cette étude s'achève par une récapitulation du marché des résines, en 1928, aux Etats-Unis d'Amérique, à Dax (France), à Londres et en Espagne.

H. Badoux.

*N. A. Hildén* : **The forests and forestry of Suomi.** Une plaquette in-4°, contenant 13 pages de texte et 16 phototypies. Helsingfors, 1929.

Cette jolie plaquette de M. Hildén, sylviculteur employé à la Station de recherches forestières finlandaise, a pour but de faire connaître la Finlande (Suomi) au public de langue anglaise. Et l'auteur ne manque pas de nous dire que la Finlande est le pays par excellence des forêts, un vrai eldorado du forestier, celui où l'étendue boisée moyenne par habitant dépasse, et de beaucoup, celle de tous les autres pays européens. Elle s'élève à 7,4 ha : on conviendra que c'est beaucoup. A cet égard, les autres Etats font petite figure, la Suède toutefois exceptée, laquelle peut s'enorgueillir d'une étendue boisée moyenne de 4,1 ha par habitant. En Angleterre, cette proportion tombe à 0,03 ha, alors qu'en Suisse elle est encore de 0,25 ha et en France de 0,26.

Les phototypies dénotent un choix éclectique et permettent de se faire une idée approximative de quelques types de boisés finlandais. Il y a là un beau peuplement de bouleau avec sous-bois d'épicéa, une belle pineraie. Ce sont aussi des vues de la forêt en hiver, d'exploitations en cours, des différents moyens employés pour la vidange du bois. Une autre montre la pratique de l'écobuage en vue de faciliter la régénération naturelle.

Le tout s'achève par des vues d'installations de flottage, de scieries et de fabriques de cellulose, aux nombreuses cheminées. Les dimensions énormes et la belle disposition de ces installations modernes montrent bien quelle importance capitale le bois joue dans ce pays du nord.

H. B.

---

**Corrigendum.** Dans le « Chant d'amour du forestier romand » publié en tête du dernier cahier, une coquille stupide (où ne vont-elles pas se nicher ?) a dénaturé le sens de la 8<sup>me</sup> strophe. Nous en présentons toutes nos excuses à l'auteur et prions le lecteur de vouloir bien faire la correction qui s'impose. Voici ce que le typo aurait dû imprimer d'emblée :

« Je hais qui veut te régenter,  
S'imposer par la violence,  
Le marchand qui veut t'acheter;  
Le chiffreur pédant, sa science. »

---

*NB.* — Les membres de la Société forestière suisse reçoivent, comme annexe à ce cahier, le supplément n° 3 de ses organes de publication. C'est une étude de M. R.-Ch. Gut, ingénieur forestier, intitulée : « *Le gaz carbonique dans l'atmosphère forestière.* »